

INFORMATIONS IMPORTANTES POUR ÉQUIPE-RELAIS

Cher équipe-relais,

nous sommes heureux de te voir au départ. Pour que tu sois bien informé avant la course et pour assurer le bon déroulement de l'événement, nous te prions de bien vouloir lire attentivement les informations ci-dessous. Pour le Mainova Marathon de Francfort **les Règlements Internationales de Compétition de l'IAAF respectivement de la Fédération Allemande de l'Athlétisme** auront cours.

INFORMATIONS CONCERNANT L'ÉVÉNEMENT

Le Mainova Marathon de Francfort est le marathon des courtes distances! Le point central du marathon se trouve sur le site de la foire de Francfort. Tu y trouves le départ et l'arrivée, la distribution des dossards et la mise en consigne des sacs de coureurs, les douches, les vestiaires, la remise des prix et la Fattoria LaVialla- Pastaparty ainsi que l'exposition et la vente d'articles sportifs. L'hôtel officiel du marathon 'Mövenpick Hotel Frankfurt City' se trouve à 50m du site.

Distribution des numéros de dossard

Vendredi, le 26 Octobre 2018 12-19 heures
Samedi, le 27 Octobre 2018 10-19 heures
Dimanche, le 28 Octobre 2018 7-9:30 heures
Foire de Francfort Salle 1 Niveau -2

Exposition

Vendredi, le 26 Octobre 2018 12-19 heures
Samedi, le 27 Octobre 2018 10-19 heures
Dimanche, le 28 Octobre 2018 7-17 heures
Foire de Francfort Salle 1 Niveau -2

Notre merchandising stand se trouve près du stand ASICS. Nous offrons des T-shirts, des casquettes et beaucoup plus et tout avec le logo original du Mainova Marathon de Francfort jusqu'à épuisement du stock.

Marathon

Dimanche, le 28 Octobre
Le départ se fait en deux vagues:
Première vague 10 heures
Deuxième vague 10:10 heures
Départ Friedrich- Ebert Anlage // Arrivée Halle Foire Francfort

Équipes

Dimanche, le 28 Octobre 10.35 heures
Départ Friedrich- Ebert Anlage // Arrivée Halle Foire Francfort

Brezellauf présenté par interAir (5 km)

Samedi, le 27 Octobre 10 heures
Départ et Arrivée: Foire de Francfort, place Festhalle/Maritim Hotel
Course libre à Francfort avec une médaille, des Brezel de Francfort et des boissons

Fattoria La Vialla – Toscana Pasta Party

Samedi, le 27 Octobre 13.30- 19 heures
Programme d'animation à partir de 14 heures
Salle des fêtes Foire de Francfort 'Mainova'
Avec les bons sur ton dossard, tu reçois des nouilles avec des sauces différentes ainsi des boissons de Rosbacher et Clausthaler. Pour les personnes accompagnantes il y a la possibilité d'acheter des bons pour des nouilles avec ou sans boissons (8 € ou 5 €).

Schneider Electric Mini-Marathon (4,2 km)

Dimanche 28 octobre 10.55 heures
Départ Ludwig-Erhard-Anlage // Arrivée Halle Foire Francfort
Pour jeunes et étudiants des années 2001-2010

„Struwelpeter-Lauf“ présenté par Schneider Electric (420 m)

Samedi, le 27 Octobre à partir de 11.30 heures
Départ au Forum, Foire de Francfort // Arrivée: Halle Foire Francfort
Pour enfants des années 2009-2013

Prière oecuménique

Samedi, le 27 octobre à 18 heures
Salle des fêtes, Foire de Francfort, Salle bleue.
Informations pour participant

INFORMATIONS POUR COUREURS

Possibilité de voyage

Pour se rendre à la Foire de Francfort, il faut prendre le transport public.

Méto: ligne 4, Station Festhalle/Messe
Bus: ligne 50, Station Festhalle/Messe
Tram: lignes 3, 4, 5, 6, Station Messe

En voiture:

Le 26 et 27 octobre les parkings des alentours peuvent être utilisés. Attention: Parking Rebstock sera fermé vendredi et samedi.

Le 28 octobre toutes les rues sont fermées à partir de 7:00. Il y a les possibilités suivantes pour accéder: Suit les panneaux indiquant: Foire Francfort et quitte l'autoroute A5 dans »Westkreuz Frankfurt« sur l'Autoroute A648 et quitte celle-ci à la Sortie »Rebstock/ADAC«. Suit les panneaux »Messe-Parkhaus« (adresse pour le navi: Zum Messeparkhaus Rebstock, 60486 Frankfurt am Main). Tu y trouve des places à prix réduit (12 €). À partir de ceParking, des bus navettes circuleront. Les camping-cars peuvent être garé sur le Parking Rebstock. Bloc L (Park and Sleep).

Voir plan d'itinéraire

Nos services pour toi

Les services suivants sont inclus dans ton droit d'inscription:

- Numéro de dossard et épingles
- Numéro de dossard est en même temps le billet pour le transport public le 28 Octobre 2018
- Sac de démarrage à impact avec des produits de haute qualité de nos partenaires et sponsors
- Cahier avec des bons d'entrée pour beaucoup d'institutions de Francfort
- Exposition » Marathonmall «
- Participation à la Fattoria la Vialla- Toscana Pastaparty
- Participation gratuite au » Brezellauf «
- Livret de programme
- plan distance
- Dépôt de vêtements
- sacs d'alimentation pour le relais
- Médaille de souvenir
- Ravitaillement sur le parcours
- Service de massage et de douches
- liste des résultats
- Certificat en fichier PDF sur la liste de résultats
- Livret de résultats au format PDF sur le site internet
- Last but not least: l'organisation de cet événement!

DÉROULEMENT DU GENERALI RELAIS ÉQUIPE

Heure de départ: dimanche, 28.10.2018 à 10:35

Les traçons

Premier coureur: 12,9 km du départ jusqu'à la zone de changement Kurt-Schumacherstraße

2ième coureur: 6,1 km de la zone de changement Kurt-Schumacherstraße jusqu'à la zone de changement Goldsteinstraße/Lyoner Straße

3ième coureur: 9,5 km de la zone de changement Goldsteinstraße/Lyoner Straße jusqu'à la zone de changement Oeserstraße/Kerbbeplatz

4ième coureur: 13,5 km de la zone de changement Oeserstraße/Kerbbeplatz jusqu'à l'arrivée

Voir plan du Parcours

Le premier coureur prend le départ avec le ChampionChip, qui sera passé à chaque point de changement au coureur suivant.

La zone de départ pour les premiers coureurs est fixé à 10:20h à la Friedrich-Ebert-Anlage, heure de départ 10:35h. Seul les participants du Generali marathon en relais ont droit d'entrée dans la zone de départ. Venez à temps pour éviter de la nervosité

Accès gratuit aux zones de changement. Il n'est pas possible d'organiser un transport pour les coureurs de l'équipe-relais à cause des fermetures des rues. Les zones de changement se trouvent sur des traçons qui sont bien accessible par le transport public. Nous recommandons aux coureurs du relais équipe de se rendre à leur point de changement par le transport public et de ne pas organiser un transport à part. Le dossard compte comme billet.

Accès 1ière zone de changement:

Du départ (Festhalle/Messe) jusqu'au premier changement (Kurt-Schumacher-Straße; Konstablerwache, Zeil); U4 (toutes les 10 minutes)

De la 1ière zone de changement jusqu'à l'arrivée U4(toutes les 10 minutes)

Accès 2ième zone de changement:

Du départ jusqu'au deuxième changement (Goldsteinstraße; Bahnhof Niederrad): U4 (toutes les 10 minutes) jusqu'à la gare principale, changement dans S 7,8,9 (toutes les 15 minutes) jusqu'à la gare Niederrad

De la 2^{ème} zone de changement jusqu'à l'arrivée: S 7,8,9 jusqu'à la gare principale, changement dans U4 jusqu'à la foire.

Accès 3^{ème} zone de changement:

Du départ jusqu'au 3^{ème} changement (Oeserstraße/Kerbplatz; Bahnhof Nied): U4 (toutes les 10 minutes) jusqu'à la gare principale, changement dans S 1,2 (toutes les 15 minutes) jusqu'à la gare Nied

De la 3^{ème} zone de changement jusqu'à l'arrivée: S1,2 jusqu'à la gare principale, changement dans U4 jusqu'à la foire.

Mise en place dans les zones des changements

Dans les zones de changement les coureurs se mettent en place selon les numéros de dossard. Un approvisionnement et sur place pour les coureurs ayant couru leur traçon.

Transport des survêtements

D'année en année le Generali marathon en relais a une plus grande popularité de coureurs de différents niveaux. C'est pourquoi l'équipe gagnante est 3heures plus rapide que la plus lente et nous n'avons pas trouvé de solution pour que les coureurs puissent mettre en consigne leurs survêtements et être sûr de les trouver dans la zone de changement. Vous les coureurs d'une équipe êtes responsable pour organiser l'entraide.

Fourniture des sacs et transport vers les zones.

Vous recevez pour chaque coureur un sac qui servira pour mettre les survêtements avant le départ. Avant le départ les coureurs des parties 1à3 doivent délivrer leurs sacs au coureur suivant. Si, par exemple, tu cours la 1^{ère} partie, tu donnes ton sac au coureur qui court la 2^{ème} partie. Le coureur va te rendre au changement de relais ton sac. Le coureur de la 4^{ème} partie dépose son sac dans la consigne comme ils font les Marathonien. Après la course le sac peut être enlevé en même endroit jusqu'à 17:00 heure. Seul des sacs du Mainova Marathon peuvent être déposer pour d'autre bagages il faut payer 4 €.

Numéro de dossard

Retrait de dossard seulement contre présentation de ton passeport de course ou indication du numéro de dossard et présentation de la carte d'identité. Tu peux charger une autre personne du retrait du dossard. Cette dernière a besoin ou bien de ta confirmation d'inscription ou d'un accord écrit accompagnée d'une copie de ta carte d'identité.

Seuls les coureurs équipés d'un dossard du Mainova Marathon de Francfort 2018 sont autorisés à prendre le départ. Les numéros de dossards sont personnels et non transférables. Les dossards doivent être portés bien visiblement sur la poitrine. Pour cette raison, les ceintures de fixation ne sont pas autorisées. Ils ne peuvent en aucun cas être modifiés ; en particulier, la typographie du numéro ne doit en aucun cas être changée, cachée ou pliée! Tout changement entraînera la disqualification systématique du coureur. **Sans dossard pas de classement!**

Coupons du numéro de dossard

(Cette image ne correspond pas à ton inscription personnelle.)

Les coupons qui se trouvent sur le côté droit de ton dossard peuvent être valider le week-end de l'événement. Les coupons suivant se trouvent sur chaque dossard:

- 1) Coupon pour un sac, rempli des affaires de haute qualité de nos sponsors et partenaires
- 2) Coupon pour un plat de pasta lors de la Fattoria La Vialla – Toscana Pasta Party
- 3) Coupon pour trois boissons lors de la Fattoria La Vialla – Toscana Pasta Party
- 4) Si tu as commandé un T-shirt, manches longues ou courtes, voici le coupon correspondant. Si tu n'as pas commandé de T-shirt, tu trouves les informations sur notre Merchandising Stand. Voici le coupon si tu as commandé un T-shirt en t'inscrivant.

Les toilettes

Des toilettes seront à ta disposition au départ et à l'arrivée. Tu peux également utiliser les toilettes dans la foire de Francfort. Voir plan Départ et Arrivée.

Chronométrage

Le chronométrage du Mainova Marathon de Francfort sera effectué avec le système Championchip.

Pour des informations sur le Championchip: mika:timing GmbH (www.mikatiming.de), Telefon: 02202 2401113, E-Mail: championchip@mikatiming.de.

S'il vous plaît fixer la puce avec velcro à la cheville – voir les instructions pour attacher le ChampionChip. Tous les inscrits porteront cette puce électronique qui sera initialisée automatiquement sur la ligne de départ et servira de contrôle de la régularité de la course à divers points du parcours. Le chip doit être minutieusement fixé à l'aide de vos lacets sur votre chaussure. Le non franchissement des points de contrôle entraînera la disqualification du coureur. Par ailleurs, des contrôles vidéo seront effectués. Porte bien visiblement ton dossard pendant toute la durée de la course.

Si tu possèdes déjà un Championchip tu peux bien sûr l'utiliser. Apporte-le pour l'événement.

Si tu mentionnes d'avoir besoin d'un Championchip lors de ton inscription, celui-ci sera inclus dans tes documents de départ. Tu peux venir chercher tes documents de départ auprès de la distribution de dossards en présentant le passeport de la course. Retourne ton Championchip après la course le 28 Octobre entre 12-17 heures dans le Halle 1 Niveau 2. Veuilles noter que les puces loué ne peuvent être ajoutés au numéro de départ que de 12h00 à 17h00 le jour de l'événement (28 octobre 2018)! Au retour d'un puce loué, vous récupérez un dépôt de 5 €.

Tu as oublié ton chip: Si tu as oublié ton chip, rends-toi au Help Desk où tu recevras un chip bleu contre un paiement de 11 €. Ce chip est seulement conçu pour une utilisation unique.

S'il te plaît noter: sans puce pas de mesure du temps!

Changement de l'équipe-relais

Des changements de numéros ou personnes sont possible jusqu'au 21 octobre. Après cette date tout changement doit être effectué au « Help desk » le jour de la course.

Station de rafraîchissement

Les stations de rafraîchissement de 5km et 10km sont installées de deux côtés, toutes les autres d'un côté. Tous les 5km les stations sont organisées comme suite: temps intermédiaire, aide médicale, rafraîchissement en cet ordre: ravitaillement personnel, Rosbacher eau minérale naturel, boissons isotoniques de Rosbacher, du thé, des bassins pour les éponges, poubelles. À partir de 15km jusqu'à l'arrivée il y a supplémentairement des bananes bio. À 20km et 30km il y aura Xenofit Carbohydrate-Gel, au km 30, km35, km 40 Bizzl Cola et bière de Krombacher 0,0%. Il y aura entre autres des stations sur 12,5km, 17,5km, 22,5km, 27,5km, 32,5km et 37,5km qui serviront de l'eau minérale Rosbacher.

Toilettes le long du parcours

Deux toilettes seront mises à ta disposition sur km 5 et km 10 puis tous les 2,5 km.

Aide médicale, transport gratuit

En cas de besoin d'aide médicale, le mieux est de continuer la course jusqu'au prochain point de ravitaillement, où une aide professionnelle est assurée. Si tu dois abandonner la course tu peux utiliser la voiture balai circulant à la fin de la course ou bien utiliser les navettes gratuites (23 km, 25,7km et 30,8km). Les bicyclettes, engins à roulettes et/ou motorisés sont formellement interdit sur le parcours. Tu peux prendre le transport public ; le dossard te sert comme billet. Ni chiens, chaise roulante, vélo, patins à roulette ne sont acceptés sur le parcours.

Couvre-feu du marathon

La ligne d'arrivée se trouve dans la salle des fêtes et restera ouverte jusqu'à 16:15 heures. En conséquence parcours est à effectuer en 6 heures. Les participants qui dépasseront ce temps ne seront plus enregistrés pour le classement final. Ils pourront bien sûr profiter de toute l'infrastructure et des services offerts pour les coureurs en fin de course. Évidemment ils recevront une médaille.

Arrivée

Le quatrième coureur entrera par le portail Est de la salle des fêtes. La ligne d'arrivée sera située 60m après le portail. La zone d'arrivée sera très animée par les spectateurs. Lorsque tu franchiras la ligne d'arrivée, ton temps réel de course sera enregistré. Nous te serions reconnaissant de quitter ensuite rapidement la zone d'arrivée afin d'éviter des encombrements superflus.

Restauration à l'arrivée

Pour vous et votre équipe, il existe un service de restauration personnalisé. Après que le quatrième coureur ait quitté la salle des fêtes, une arche de Generali indique déjà la zone de ravitaillement de relais sur l'espace ouvert „Agora“ dans le forum. Le 4^{ème} coureur reçoit les médailles pour tous les participants du relais et la feuille chauffante du relais. Ici, le coureur D reçoit également un sac de nourriture spécialement emballé pour les participants du relais pour tous les participants du relais. Les coureurs A, B et C peuvent visiter le stand de Krombacher après leur section dans le Marathonmall et organiser un point de rencontre avec le coureur D en dehors de la ligne d'arrivée. De la zone de restauration, un retour à la zone d'arrivée n'est pas possible. Dans la zone d'arrivée et de restauration, seuls les participants sont admis.

Vêtements des coureurs A et D, Douches, massage, natation

Veillez récupérer votre sac de vêtements dans le hall 1, niveau 1 jusqu'à 17:00h sur présentation de votre numéro de départ. Après la douche, vous pouvez utiliser le service de massage dans le hall 1, niveau 1, de midi à 17:00h. S'il vous plaît montrer ici seulement la douche. Les vestiaires et les douches pour femmes et hommes sont situés dans le hall 1, au rez-de-chaussée. Les différents niveaux du hall 1 sont facilement accessibles via des escaliers mécaniques. Des douches et des baignoires supplémentaires sont disponibles jusqu'à 20:00h dans le quartier Rebstockbad voisin. Le numéro de départ sert d'autorisation de saisie.

Certificat

Votre certificat provisoire sera disponible environ 30 minutes après la course sur la liste des résultats. Le certificat officiel peut également être récupéré sous forme de fichier PDF à partir du 5 novembre via la liste des résultats, téléchargé et imprimé.

Médailles gravées

Grâce à des méthodes techniques modernes, une gravure de médaille personnalisée avec le nom de relais et le temps de course est proposée dans la zone d'arrivée, prix 9 €. Pour ceci il est nécessaire de se présenter après l'arrivée de 12 à 17 heures avec ta médaille à la Halle 1 Niveau. Si tu ne l'as pas commandé avec ton inscription, il faut payer 9 € sur place.

Résultats

Les résultats du Mainova Frankfurt Marathon 2018 sont disponibles sur notre site Web www.frankfurt-marathon.com. Voici un livret de résultats disponible à partir de fin novembre en téléchargement. Les listes de résultats seront également affichées dans le hall 1, niveau 2, dans la zone du numéro de dossard.

Les objections aux résultats ne seront acceptées que le 3 novembre 2018 par écrit par courrier électronique à l'adresse mail@frankfurt-marathon.com.

Objets trouvés

Point d'information à la Halle 1 Niveau 2. Après l'événement vous recevrez des renseignements concernant les objets perdus à partir du 31 Octobre auprès de l'organisateur: +49(0)693700468-0, mail@frankfurt-marathon.com



Indication pour la fixation de la puce:

Pour garantir un chronométrage sans problème, nous te prions de fixer la puce réglementaire (comme montre l'image)

→ La puce qui est intégrée dans la bande auto-agrippante (Velcro) doit être fixé à la cheville. Aux changements de relais elle est passée d'un coureur à l'autre

→ Pas de fil de fer



Journée de remise des diplômes

Avant le départ:

- Prenez le numéro de départ
- Ramassez une puce de location ou faites vérifier votre propre puce
- ramasser la chemise de l'événement précommandé
- Prenez le sac de départ
- Notez les données personnelles au dos du numéro de départ
- Fixer le numéro de départ sur le coffre et le numéro de départ „Staffel“ au dos
- Sortez l'éponge du sac de démarrage
- Emballez le sac à linge et le sac après-course, organisez le transport
- Fournir un sac de démarrage avec l'étiquette du numéro de départ et l'apporter au magasin de vêtements
- remettre des objets de valeur et autres bagages au vestiaire (4 €)
- Utiliser des toilettes au centre d'exposition
- arriver dans la zone de départ

Après l'arrivée:

- Recevoir médaille et feuille thermique
- Ramasser le sac de nourriture
- Rencontrer des escortes sur P1 ou dans le hall 1
- Si nécessaire, ramasser le sac à linge
- retourner la puce de location (dépôt de garantie de 5 €! Retour uniquement possible le 28.10.2018!)
- Médaille de gravure (9 €)
- Douches
- Utilisez le service de massage
- Numéro de départ pour voyager gratuitement avec le transport public de la RMV
- Récupérer et imprimer le certificat de résultats

SAVE THE DATE!

Le Generali Staffelfrankfurt Marathon 2019 aura lieu le 27 octobre. L'inscription en ligne pour l'année prochaine s'ouvrira le 28 octobre 2018 à 12 heures!

Avant d'imprimer ce document, vérifiez si cela est vraiment nécessaire. Pour la collecte des documents de départ, il suffit de montrer la passe de départ numérique. La protection de l'environnement nous concerne tous!

INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES

Le Mainova Marathon de Francfort à la Télé

Hr fernsehen: sport extra, diff usé par câble et satellite. Des commentaires seront diffusés sur toutes les autres chaînes allemandes. Les temps exacts des diffusions sont à lire dans les journaux.

En directe

Le 28 octobre tu peux suivre la course en directe sur www.frankfurt-marathon.com. Tu peux suivre la course: qui même chez les femmes et hommes, quelles sont les temps estimés, quelles sont les temps intermédiaires, quelles sont les temps à la ligne d'arrivée? Poursuis partout dans le monde la course de tes amis, ta famille et de tes favoris, tout en directe.

Aimer, Partager, Poster



Nous nous réjouissons si tu partages par les réseaux sociaux tes impressions de ton entraînement, du voyage à Francfort, tes préparations pour le Mainova Marathon, du programme cadre et naturellement de ta course. Tes hashtags pour le Mainova Marathon de Francfort 2018 sont #runtheskyline #frankfurtmarathon #mainovafrankfurtmarathon. Utilise notre mur multimédia parrainé par Vertical.

Tu le trouveras à partir du 1er octobre sous www.frankfurt-marathon.com.

Urgence Croix-Rouge

En cas d'urgence, veuillez donner les premiers secours aux personnes dans le besoin. L'urgence de la Croix-Rouge est placée le long du cours et de la foire commerciale. L'assistance médicale peut également être contactée par téléphone au +49 69 71919192 ou par le numéro d'urgence 112.

Eventline-Shirts de ASICS

Assure-toi le T-shirt du Mainova Marathon de Francfort jusqu'au 7 Octobre manches longues pour dames ou messieurs au prix de 40 €, manches courtes, 28 €. Je vous connecte à « **Mon inscription** » et ajoute votre commande à la commande. Les T-shirt peuvent aussi être achetés, jusqu'à épuisement du stock, au stand ASICS au prix de: manches courtes 30 €, manches longues 42 €.



Eventline-T-Shirt femmes

Eventline Longsleeve femmes



Eventline-T-Shirt hommes

Eventline Longsleeve hommes

Projet „Voiture des désirs“

Osé les derniers désirs-bénéficié des souvenirs en commun



C'est ce projet qui sera soutenu par les samaritains hessois. Au terme de sa vie, il y a des souhaits inaccomplis qui se mettent en vedette. Mais surtout les personnes grièvement malades ne sont plus en mesure de rattraper les souhaits ou de revoir des personnes aimées et de laisser passer la vie en tranquillité. C'est là où ASB applique son engagement et la „voiture des désirs“. Beaucoup de bénévoles ont un objectif: le désir d'aider les malades et leurs familles de créer de bons souvenirs.

La „voiture des désirs“ vie que par des bénévoles et se finance par des dons. Pour que chaque être humain puisse profiter de la „voiture des désirs“, le voyage est toujours gratuit. Chaque support est le bienvenu et toi tu peux faire un don de promesse en courant par le tapis-donateur!!! Plus d'infos sous asb-hessen.de/marathon.

Note: Toutes les informations sont basées sur le statut de l'organisation en juillet 2018, sous réserve de modifications.